

Данные, изменяемые динамически, заключаются в квадратные скобки.

[Фирменный бланк ВА ХУ]

[Номер процесса и данные, относящиеся к рассматриваемому ребенку]

Запрос на оценку уровня владения языком.

Уважаемая [г-жа Пример],

Предполагается, что ваш ребенок начнет обучение в школе летом [2027 года]. Для успешного начала учебного года важно, чтобы ваш ребенок хорошо говорил и понимал немецкий язык. Поэтому языковая компетентность всех детей в Берлине оценивается задолго до начала учебного года.

Согласно имеющейся у меня информации, ваш ребенок в настоящее время не посещает детский сад или подобное учреждение. Поэтому вашему ребенку необходимо пройти тест на знание языка, так называемую оценку уровня владения языком.

Данная оценка уровня владения языком является обязательной для детей, которые не посещают детский сад.

Правовая основа для оказания языковой поддержки детям дошкольного возраста регулируется Законом об образовании, § 55, п. 2, предложение 3.

Вот что вам нужно сделать сейчас:

Пожалуйста, зарегистрируйтесь до [ДД.ММ:ГГГГ].

[Запишитесь на прием в региональную языковую консультационную службу в Нойкёльне!]

Контактное лицо: ХУ (координатор)

Электронная почта: ХУ@senbjf.berlin.de

Номер телефона: 030-XXXXXX (автоответчик)

Часы работы офиса: пн - чт 9:00 - 14:00.

В подтверждении записи на прием также будет указана информация о месте проведения теста.

Ваш ребенок уже посещает детский сад? Если да, пожалуйста, сообщите об этом школьному совету . Контактную информацию школьного совета вы найдете в правом верхнем углу.

Благодарим вас за поддержку на этом важном этапе для вашего ребенка. Пожалуйста, не стесняйтесь обращаться ко мне, если у вас возникнут дополнительные вопросы.

Как я могу обжаловать это решение?

Информация о правовых средствах защиты: [Эта информация будет внесена соответствующим районом.]

Обратите внимание также на дополнительные пояснения на обратной стороне.

С наилучшими пожеланиями

От имени [г-жи ХХ]

(Это письмо было сгенерировано автоматически; подпись не требуется.)

Пояснения к письму «Запрос на оценку уровня владения языком»

Что такое оценка уровня владения языком?

Языковая оценка определяет способность вашего ребенка понимать и говорить по-немецки. Это помогает выявить необходимость в языковой поддержке, обеспечивая хорошую подготовку ребенка к школе. Правовая основа для языковой поддержки в дошкольных учреждениях регулируется статьей 55, пунктом 2, предложением 3 Закона об образовании.

Почему необходимо проверять языковые навыки моего ребенка?

Все дети из Берлина, которым через два года исполнится два года и которые не посещают детский сад, будут приглашены на тест на знание языка. Участие является обязательным в соответствии со статьей 55 Закона об образовании. Насколько мне известно, ваш ребенок в настоящее время не посещает детский сад или аналогичное учреждение, например, няню или игровую группу.

Что мне делать, если мой ребенок уже посещает детский сад?

Пожалуйста, сообщите в соответствующую администрацию школы, если ваш ребенок уже посещает детский сад или подобное учреждение. В этом случае ему больше не потребуется проходить оценку уровня владения языком. Адрес вашей местной администрации школы вы найдете на главной странице, в правом верхнем углу.

Как проходит оценка уровня владения языком?

Оценка языковых навыков проводится региональной консультативной группой по развитию речи у детей дошкольного возраста. Используемая методика называется «Deutsch Plus 4» и разработана экспертами для определения уровня владения немецким языком у детей старше четырех лет. Процедура проводится в игровой и увлекательной форме. Родители приглашаются на тестирование. После тестирования вам будет предложена индивидуальная консультация.

Когда моему ребенку необходимо пройти оценку уровня владения языком?

Прохождение языкового тестирования возможно только по предварительной записи. Пожалуйста, запишитесь на прием к региональному языковому консультанту. Контактная информация указана на лицевой стороне этого письма, в середине.

Что произойдет, если мой ребенок не явится на языковое тестирование?

Согласно статье 55 Закона об образовании, участие вашего ребенка в тесте на знание языка является обязательным. Как родитель или опекун, вы несете ответственность за участие вашего ребенка. Невыполнение вами этого обязательства является административным правонарушением, которое, согласно статье 126 Закона об образовании, может быть наказано штрафом до 2500 евро.

Какие расходы мне придется понести?

Участие в языковой оценке бесплатное. Любая последующая языковая поддержка также бесплатна. Если будет установлено, что вашему ребенку необходима языковая поддержка, вы получите дополнительную информацию.

Что происходит после оценки уровня владения языком?

Если вашему ребенку требуется языковая поддержка, он обязан участвовать в программе языковой поддержки. Эта программа начинается за 18 месяцев до запланированной даты зачисления в школу и заканчивается 31 июля, предшествующего запланированной дате зачисления. Она включает 35 часов занятий в неделю.

Если вашему ребенку не требуется языковая поддержка, никаких обязательств нет. По возможности, воспользуйтесь своим законным правом на место в детском саду и запишите ребенка в детский сад по вашему выбору. Там ваш ребенок сможет хорошо подготовиться к школе.

Какие еще возможности для поддержки есть у моего ребенка?

Дети хорошо усваивают немецкий язык, если начинают посещать детский сад как можно раньше. Конечно, вы также можете записать своего ребенка в любой детский сад по вашему выбору. С 1 августа 2018 года посещение детского сада бесплатно для всех детей в Берлине. В детском саду ваш ребенок получит языковую поддержку в рамках Берлинской образовательной программы. Если ваш ребенок получает обед, вы, как родители, вносите 23 евро в месяц на оплату. Если у вас есть действующий Berlin Pass - Образовательный и образовательный пакет (BuT) , вам не нужно платить за обед.

Важно, чтобы дети регулярно посещали детский сад и участвовали во всех групповых мероприятиях (например, утренний кружок, проектные дни и т. д.), чтобы они много слышали и говорили по-немецки.